

# Plus vert que jamais ! Greener Than Ever !



Aujourd'hui, vous avez la chance de visiter un terrain de golf qui, sans affecter le potentiel récréatif du site, permet à la bande riveraine de se régénérer. Au fil de votre parcours, vous apercevrez des espaces gazonnés non-tondus, d'autres revégétalisés...



## Une rive en santé !

La bande riveraine, ou rive, est une zone assurant la transition entre le milieu terrestre et le milieu aquatique. Cette ceinture de végétation est idéalement composée d'herbacées, d'arbustes et d'arbres.



### Rétention

La bande riveraine réduit la vitesse d'écoulement des eaux de ruissellement et favorise l'infiltration de l'eau dans le sol.



**Rétention**  
Shorelines reduce runoff velocity and facilitate water seepage into the soil.

### Ombrage

La végétation de la bande riveraine limite le réchauffement excessif de l'eau dans la zone littorale.



**Shade**  
Shoreline vegetation prevents excessive warming of littoral areas by creating a shade barrier over the shoreline.

### Érosion

La bande riveraine stabilise les berges. Elle limite l'érosion et les glissements de terrain.



**Erosion**  
Shorelines stabilize banks and thereby limit erosion and landslides.

### Filtration

La végétation de la bande riveraine capte une grande partie des sédiments et des nutriments (phosphore et azote) qui arrivent aux milieux aquatiques par ruissellement, ce qui limite la croissance excessive d'algues et de plantes aquatiques.



**Filtration**  
Shoreline vegetation captures a large part of the sediments and nutrients (phosphorus and nitrogen) that could be washed into the water body. This limits excessive growth of algae and aquatic plants.

### Habitats

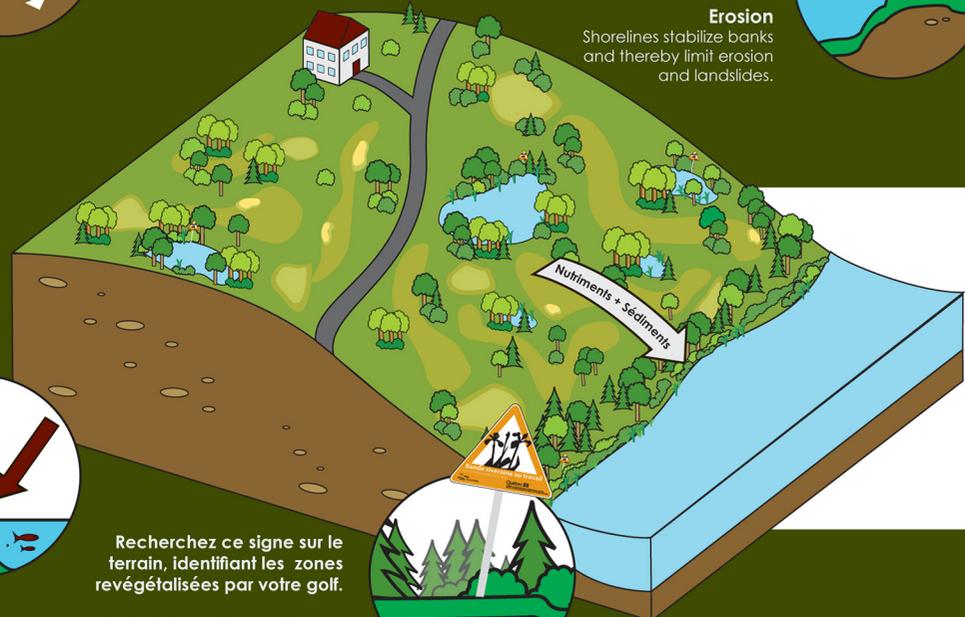
La rive des lacs et des cours d'eau est un milieu indispensable à la vie aquatique et terrestre. Elle offre habitat, nourriture et abri à la faune et la flore.



**Habitats**  
Shores of lakes and rivers provide essential habitat, food and shelter for wildlife.

Recherchez ce signe sur le terrain, identifiant les zones revégétalisées par votre golf.

Look for these signs on the golf course, they identify restored areas



Merci d'encourager votre golf à préserver ces espaces essentiels !  
Thank you for helping us protect our natural heritage !